



EUROPEAN COMMISSION

Directorate-General for Internal Market, Industry, Entrepreneurship and SMEs
Single Market Enforcement
Notification of Regulatory Barriers

In-Numru tan-Notifika : 2025/0371/FR (France)

Digriet li jimmodifika d-Digriet Nru 2021-793 tat-22 ta' Ġunju 2021 dwar is-servizzi tal-media awdjoviżiva fuq talba

Data tal-wasla : 10/07/2025

Tmiem tal-Waqfien : 13/10/2025 (closed)

Message

Messaġġ 001

Komunika mill-Kummissjoni - TRIS/(2025) 1840

Direttiva (UE) 2015/1535

Notifika: 2025/0371/FR

Notifika ta' abbozz ta' test minn Stat Membru

Notification – Notificación – Notifizierung – Нотификация – Oznámení – Notifikation – Γνωστοποίηση – Notificación – Teavitamine – Ilmoitus – Obavijest – Bejelentés – Notifica – Pranešimas – Paziņojums – Notifika – Kennisgeving – Zawiadomienie – Notificação – Notificare – Oznámenie – Obvestilo – Anmälan – Fógra a thabhairt

Does not open the delays - N'ouvre pas de délai - Kein Fristbeginn - Не се предвижда период на прекъсване - Nezahajuje prodlení - Fristerne indledes ikke - Καμία έναρξη προθεσμίας - No abre el plazo - Viivituste perioodi ei avata - Määräaika ei ala tästä - Ne otvara razdoblje kašnjenja - Nem nyitja meg a késésket - Non fa decorrere la mora - Atidējimai nepradedami - Atlikšanas laikposms nesākas - Ma jiftaħ il-perijodi ta' dewmien - Geen termijnbegin - Nie otwiera opóźnień - Não inicia o prazo - Nu deschide perioadele de stagnare - Nezačína oneskorenia - Ne uvaja zamud - Inleder ingen frist - Ní osclaíonn sé na moilleanna

MSG: 20251840.MT

1. MSG 001 IND 2025 0371 FR MT 10-07-2025 FR NOTIF

2. France

3A. Ministères économiques et financiers

Direction générale des entreprises

SCIDE/SQUALPI - Pôle Normalisation et réglementation des produits

Bât. Sieyès -Teledoc 143

61, Bd Vincent Auriol

75703 PARIS Cedex 13

d9834.france@finances.gouv.fr

3B. Ministère de la culture

Direction générale des médias et des industries culturelles

182, rue Saint-Honoré - 75001 Paris

Sébastien CROIX, Chef du bureau du régime juridique de l'audiovisuel

sebastien.croix@culture.gouv.fr



EUROPEAN COMMISSION

Directorate-General for Internal Market, Industry, Entrepreneurship and SMEs
Single Market Enforcement
Notification of Regulatory Barriers

4. 2025/0371/FR - SERV30 - Materjali

5. Digriet li jimmodifika d-Digriet Nru 2021-793 tat-22 ta' Ġunju 2021 dwar is-servizzi tal-media awdjoviziva fuq talba

6. Servizzi tal-media awdjoviziva fuq talba (ODAVMS, on-demand audiovisual media services)

7.

8. Dan l-abbozz ta' digriet jintroduci tliet emendi tad-Digriet Nru 2021-793 tat-22 ta' Ġunju 2021 dwar is-servizzi tal-media awdjoviziva fuq talba (id-Digriet SMAD), fir-rigward tal-kontribuzzjoni għall-produzzjoni ta' xogħlijiet awdjovizivi. L-ewwel jaġġusta l-hekk imsejjaħ obbligu ta' "diversità", li diġà jeżisti fid-digriet, fi ħdan il-kontribuzzjoni ġenerali għall-produzzjoni awdjoviziva. Id-Digriet issa jipprevedi li din id-diversità hija żgurata skont l-istil ta' xogħlijiet b'kundizzjonijiet iddeterminati mill-ftehim konkluż bejn il-pubblikatur tas-servizz u r-regolatur, madankollu, mingħajr ma jipprovdi proporzjon minimu ta' dan l-obbligu jew jispeċifika t-tip ta' nefqa meqjusa. L-ewwel nett, l-abbozz ta' digriet jistabbilixxi s-sehem tan-nefqa ddedikata għall-animazzjoni, dokumentarji kreattivi u rekordings jew rikreazzjonijiet ta' xandir dirett għal minimu ta' 20% tal-kontribuzzjoni għall-produzzjoni ta' xogħlijiet awdjovizivi, wara żieda ta' tliet snin, li jhalli lill-pubblikaturi liberi li jaġġżlu l-stil(i) minoritarju/i kkonċernat(i) skont il-linja editorjali tagħhom. It-tieni, l-abbozz jipprovdi li sehem minimu tal-ammonti ddedikati għal kull wieħed minn dawn it-tliet stili għandu jiffinanzja xogħlijiet ġodda, skont il-parametri diġà previsti għas-sehem tal-kontribuzzjoni globali ddedikata għall-prefinanzjament, jiġifieri għall-pubblikaturi b'fatturat annwali nett ta' aktar minn EUR 50 miljun u sa 75%.

Fl-aħħar nett, l-abbozz ta' digriet jestendi għal xogħlijiet awdjovizivi animati, ir-regim diġà applikabbli għal xogħlijiet ċinematografiċi fir-rigward li jitqiesu d-drittijiet miksuba għal territorji barranin. Għalhekk, fil-każ ta' akkwist ta' drittijiet għall-isfruttament barra mill-pajjiż, l-ispejjeż għandhom jitqiesu fil-limitu ta' 75% tal-ammont totali investit.

9. L-ewwel nett, fir-rigward tal-obbligu tad-diversità, l-istudju dwar l-implimentazzjoni tad-digriet SMAD imwettaq miċ-Ċentru Nazzjonali għaċ-Ċinema u l-Immaġni li jiċċaqilqu u l-Awtorità Regolatorja għall-Komunikazzjoni Awdjoviziva u Diġitali u ppubblikat f'Novembru 2024 juri li dan l-obbligu, li l-oġettiv tiegħu huwa li jiġi żgurat volum minimu ta' finanzjament għall-istili minoritarji, ma ġiex segwit fl-istat kurrenti tiegħu. Skont dan l-istudju, ix-xogħlijiet ta' finzjoni jammontaw għal kważi 90% tal-finanzzament mill-pubblikaturi SMAD, meta mqabbla ma' 9% għal xogħlijiet animati u 1% għal xogħlijiet dokumentarji kreattivi. L-istudju jinnota, min-naħa l-oħra, li n-nefqa fuq l-animazzjoni hija relatata prinċipalment mal-akkwisti ta' programmi diġà ffinanzjati u mxandra mill-pubblikaturi tas-servizzi tat-televiżjoni, u dawn laħqu aktar minn 90% tan-nefqa totali fuq l-animazzjoni fl-2023.

Għalhekk, il-kontribuzzjoni ta' SMAD ma jibbenefikax biżżejjed il-produzzjoni ta' xogħlijiet ġodda f'termini ta' stili oħra għajr il-finzjoni, b'mod partikolari l-animazzjoni. Is-settur tal-animazzjoni qed jiffaċċja wkoll sfidi importanti diġà identifikati mill-Kummissjoni Ewropea fil-kuntest tal-prioritajiet tal-programm MEDIA: il-bidla tal-udjenzi għal pjattaformi ta' video-sharing, id-dgħufija tax-xandara quddiem dawn tal-aħħar u, reċentement, tnaqqis sostanzjali fl-għadd ta' ordnijiet internazzjonali, b'konsegwenzi diretti għall-kumpaniji tal-produzzjoni u l-impjiegi fis-settur.

It-tieni, fir-rigward tal-inklużjoni tad-drittijiet miksuba għall-isfruttament barra mill-pajjiż fil-konstatazzjoni tal-obbligi, l-animazzjoni tradizzjonalment kienet l-ewwel stil li ġie esportat, bl-akbar suċċessi internazzjonali x-xogħlijiet indipendenti li l-mandati ta' sfruttament tagħhom huma kkontrollati mill-produtturi (ara r-rapport Raynaud ta' Novembru 2024 dwar il-bilanċi tal-industrija awdjoviziva u tal-films fi żmien ta' pjattaformi ewlenin ta' video fuq talba). Għalhekk, l-għan ta' din il-miżura huwa li tiġi restawrata l-kapaċità tal-produtturi li jimmonetizzaw it-tixrid tax-xogħlijiet tagħhom f'territorji mhux ta' pjattaformi, filwaqt li jikkontribwixxu b'mod effettiv għaċ-ċirkolazzjoni tagħhom fl-Ewropa u madwar id-dinja.

10. Referenzi għat-testi bażiċi:

11. Le

12.



EUROPEAN COMMISSION

Directorate-General for Internal Market, Industry, Entrepreneurship and SMEs
Single Market Enforcement
Notification of Regulatory Barriers

13. Le

14. LE

15. LE

16.
Aspett OTK: LE

Aspett SPS: LE

Il-Kummissjoni Ewropea

Direttiva tal-Pont ta' kuntatt (UE) 2015/1535

email: grow-dir2015-1535-central@ec.europa.eu